

WIDEX **MOMENT™**

NÁVOD K POUŽITÍ **ŘADA WIDEX MOMENT™**

Model MRRLD
RIC/RITE

(s reproduktorem ve zvukovodu / v uchu)



WIDEX

SOUND LIKE NO OTHER

VAŠE SLUCHADLO

(Vyplní sluchadlový odborník.)

Toto je seznam možných programů pro vaše sluchadlo.

Další informace o používání těchto programů viz Přizpůsobení.

Programy vašeho sluchadla:

PROGRAMY	ROZŠÍŘENÍ SLYŠITELNOSTI
<input type="checkbox"/> Univerzální	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> PureSound	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Ticho	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Komfort	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Automobil	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Město	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Řeč v hluku	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Restaurace	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Společnost	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Hudba	<input type="checkbox"/>

SPECIÁLNÍ PROGRAMY Zen/Relax Telefon**ROZŠÍŘENÍ SLYŠITELNOSTI****PROGRAMY+** Zen+/Relax+**ROZŠÍŘENÍ SLYŠITELNOSTI**

Názvy programů v tabulce jsou ve výchozím nastavení. Pokud se rozhodnete používat některé jiné dostupné názvy, vepište tyto nové názvy do tabulky. Díky tomu budete vždy vědět, které programy ve svém sluchadle máte.

Přečtěte si návod

Než začnete sluchadlo používat, důkladně si přečtěte návod k použití uvedený v této příručce a příručce „Ušní sady pro sluchadla Widex“. Přečtěte si také návod k použití nabíječky.

Streamování zvuku a bezdrátové ovládání

Sluchadlo umožňuje streamování zvuku a přímé bezdrátové ovládání z chytrých telefonů a dalších zařízení pomocí ovladačů DEX. Chcete-li získat další rady a informace, kontaktujte sluchadlového odborníka nebo navštivte webové stránky: www.widex.com.

Sluchadlo lze používat bezdrátově s aplikací MOMENT. Naše společnost nenesе žádnou odpovědnost v případě použití sluchadla s aplikacemi jiných společností ani v případě použití aplikace s jiným zařízením. Další informace o aplikaci naleznete v příslušné příručce.

OBSAH

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE.....	7
VAŠE SLUCHADLO.....	10
Vítejte.....	10
Základní informace o sluchadle.....	11
PODMÍNKY POUŽITÍ.....	12
Indikace k použití.....	12
Sluchadla s dobíjecími bateriemi.....	12
Určené použití / určený účel.....	12
Nabíjení.....	13
Doba provozuschopnosti a délka nabíjení.....	13
Podmínky provozu a nabíjení.....	15
Skladovací a přepravní podmínky.....	16
BĚŽNÉ POUŽITÍ.....	17
Zapínání a vypínání sluchadla.....	17
Nasazení a vyjmutí sluchadla.....	17
Nasazení sluchadla.....	17
Vyjmutí sluchadla.....	18
Provoz sluchadla.....	18
PŘÍZPŮSOBENÍ.....	19
Programy.....	19

Program Zen.....	21
Zvukové a světelné signály.....	21
Přehled světelných indikátorů.....	22
Indikace speciální péče.....	23
Ztráta komunikace s druhým sluchadlem	23
Nastavení zvuku a programu.....	23
Používání chytrého telefonu se sluchadlem.....	24
PÁROVÁNÍ S CHYTRÝM TELEFONEM.....	25
Připojení chytrého telefonu prostřednictvím Bluetooth	25
Jak připojit sluchadlo k aplikaci.....	25
Jak vypnout připojení Bluetooth.....	25
ČIŠTĚNÍ.....	26
Nástroje.....	26
Ochrana před ušním mazem.....	27
PŘÍSLUŠENSTVÍ.....	28
ŘEŠENÍ POTÍŽÍ.....	29
CESTOVÁNÍ LETADLEM.....	32
INFORMACE O PŘEDPÍSECH.....	33
Směrnice EU.....	33
Směrnice 2014/53/EU.....	33
Informace o likvidaci.....	34

Prohlášení k nařízením FCC a ISED.....	34
SYMBOLY.....	37

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Než začnete své sluchadlo používat, důkladně si přečtete následující informace.



Sluchadla nebo baterie mohou být nebezpečné, pokud dojde k jejich spolknutí nebo nesprávnému použití. Nesprávné použití nebo spolknutí může být příčinou vážného poranění nebo dokonce úmrtí. V případě požití okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.



Uchovávejte sluchadla, jejich součásti, doplňky a baterie mimo dosah dětí a mentálně postižených osob.



Mějte na paměti, že hlasitější zvuk odesílaný do vašeho sluchadla může přehlušit další důležité zvuky, jako jsou například alarmy a dopravní hluk. V takových situacích je nutné nastavit hlasitost zvuku odesílaného do vašich sluchadel na vhodnou úroveň.



Když sluchadla nepoužíváte, vyjměte je z uší. Zvukovod ucha bude moci větrat a zamezíte jeho případné infekci.



Pokud se domníváte, že se u vás rozvinula infekce ucha nebo alergická reakce, ihned kontaktujte sluchadlového odborníka.



Pokud je vám sluchadlo nepohodlné nebo nesedí správně, dochází k podráždění, zarudnutí apod., obraťte se na sluchadlového odborníka.



Před sprchováním, plaváním nebo použitím fénu na vlasy sluchadla vyjměte z uší.



Nenoste sluchadla během aplikace parfému, spreje, gelu, pleťové vody nebo krému.



Nesuňte sluchadlo v mikrovlnné troubě – zničilo by se.



Nikdy nepoužívejte sluchadla jiných osob a nikdy nedovolte, aby ony používaly vaše, mohlo by dojít k poškození sluchu.



Nikdy nepoužívejte sluchadla v prostředí, kde mohou být přítomny výbušné plyny, např. v dolech.



Nikdy se sami nesnažte sluchadlo rozebírat nebo opravovat. Potřebujete-li sluchadlo opravit, obraťte se na sluchadlového odborníka.



Vaše sluchadla obsahují radiokomunikační technologii. Vždy věnujte dostatečnou pozornost tomu, v jakém prostředí je používáte. Pokud platí nějaká omezení, učiňte vhodná bezpečnostní opatření.



Vaše zařízení bylo navrženo tak, aby vyhovovalo mezinárodním normám týkajícím se elektromagnetické kompatibility. Přesto však existuje možnost, že sluchadlo bude způsobovat rušení jiných elektrických zařízení. Pokud dojde k rušení, udržujte od jiných elektrických zařízení patřičný odstup.



Nevystavujte sluchadla extrémním teplotám ani vysoké vlhkosti. Pokud zvlhnou nebo se hodně zpotíte, rychle je vysušte.



Na čištění sluchadla nepoužívejte žádnou tekutinu ani dezinfekci.



Každý den sluchadlo po použití očistěte a zkontrolujte, zda je v pořádku. Pokud se sluchadlo během nošení rozbije a ve zvukovodu vám zůstanou malé úlomky, vyhledejte lékařskou pomoc. Nikdy se nepokoušejte tyto úlomky vyjmout sami.



Upozorňujeme, že jakékoli neoprávněné změny na výrobku mohou způsobit jeho poškození nebo vést ke zranění.

- Používejte pouze schválené díly a příslušenství. Podrobné informace vám sdělí sluchadlový odborník.
- Toto zařízení neupravujte bez povolení výrobce.
- Pokud je toto zařízení upravováno, musí být provedena příslušná kontrola a zkoušky, aby bylo zajištěno bezpečné používání výrobku.

POZNÁMKA

V případě závažné nežádoucí příhody oznamte událost výrobcí zařízení.

VAŠE SLUCHADLO

Vítejte

Blahopřejeme vám k pořízení nového sluchadla.

Toto sluchadlo je napájeno nabíjecí lithium-iontovou baterií a musí se nabíjet nabíječkou WPP401. Baterie je vestavěná a nelze ji svépomocí vyměnit.

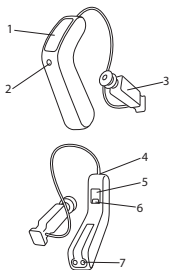
Doporučujeme používat sluchadlo pravidelně, i když vám bude nějaký čas trvat, než si na ně zvyknete. Budete-li jej používat jen zřídka, s největší pravděpodobností nebudete mít ze sluchadla maximální užitek.

POZNÁMKA

Sluchadlo a jeho příslušenství nemusí vypadat přesně tak, jak znázorňují ilustrace v této brožuře. Vyhradujeme si právo provádět změny, které považujeme za nezbytné.

Základní informace o sluchadle

Sluchadlo je zobrazeno níže – na prvním obrázku – spolu s ušní sadou. Ušní sadu tvoří hadička s reproduktorem a ušní koncovka, která se zavádí do ucha.



1. Mřížka mikrofону
2. Světelné indikátory
3. Hadička s reproduktorem
4. Připojení hadičky
5. Identifikační štítek (model a výrobní číslo)
6. Rozlišení levého a pravého sluchadla
7. Nabíjecí kontakty

Pravé a levé sluchadlo je barevně odlišeno. Sluchadlo pro levé ucho má modrou značku. Sluchadlo pro pravé ucho má červenou značku.

Další informace o ušní sadě naleznete v návodu k ušní sadě.

PODMÍNKY POUŽITÍ

Indikace k použití

Sluchadla jsou určena pro jedince starší 36 měsíců s rozsahem ztráty sluchu od minimální (0 dB HL) po těžkou (až 110 dB HL) a v konfiguracích pro úplnou ztrátu sluchu.

Jsou naprogramována kvalifikovanými sluchadlovými odborníky (audiology, foniatry, otorinolaryngology), kteří jsou vyškoleni v léčbě sluchu.

Sluchadla s dobíjecími bateriemi

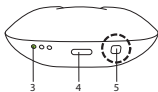
Sluchadla s dobíjecími bateriemi NESMÍ používat děti mladší 36 měsíců nebo mentálně postižené osoby.

Určené použití / určený účel

Sluchadla jsou určena k použití jako zařízení zesilující vedení zvuku vzduchem a používají se ke každodennímu poslechu v běžném prostředí. Sluchadla mohou být vybavena programem Zen, který poskytuje relaxační zvukový podklad (tj. zdroj hudby nebo hluku) pro dospělé osoby, které si přejí tento zvuk poslouchat v tichém prostředí.

Nabíjení

Doporučujeme sluchadlo každodenně dobíjet. Na tomto obrázku je znázorněna nabíječka:



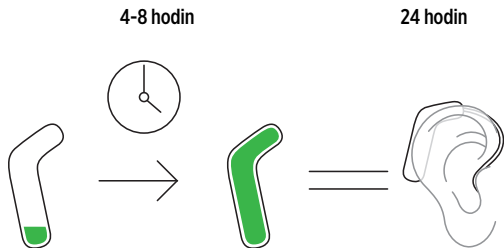
1. Nabíjecí sloty
2. Kryt
3. Světelné indikátory
4. Port USB-C
5. Tlačítko zapnutí/vy-
pnutí

Další informace ohledně nabíjení sluchadla naleznete v návodu k použití nabíječky.

Doba provozuschopnosti a délka nabíjení

Budete-li sluchadlo nabíjet po dobu půl hodiny, vystačí vám toto nabití přibližně na 4-8 hodiny používání sluchadla. Úplné nabití sluchadla trvá přibližně 4 hodiny.

Zcela nabité sluchadlo lze v běžném poslechovém prostředí používat po dobu nejméně 24 hodin. Potom je třeba sluchadlo opět dobít.



Jakmile se ozve alarm indikující nízkou úroveň nabití baterie, budete mít k dispozici ještě přibližně 3–4 hodiny běžného používání. Sluchadlo se vypne ve chvíli, kdy nabití baterie klesne na kriticky nízkou úroveň.

Ztráta sluchu, zvukové prostředí a streamování jsou faktory ovlivňující odhadovanou délku provozuschopnosti. Například používáním služby streamování se zkracuje délka provozuschopnosti sluchadla.

Podmínky provozu a nabíjení

Vaše sluchadla jsou navržena k používání v každodenních situacích a správně fungují za podmínek okolního prostředí, které jsou vám pohodlné. Sluchadla můžete používat v letadlech, ale měli byste je odložit před sprchováním, plaváním a spaním.

Provozní podmínky

	Minimální	Maximální
Teplota	0 °C (32 °F)	50 °C (122 °F)
Relativní vlhkost	10 %	95 %
Atmosférický tlak	750 mbarů	1060 mbarů

Podmínky nabíjení

	Minimální	Maximální
Teplota	10 °C (50 °F)	35 °C (95 °F)
Relativní vlhkost	20 %	75 %

Dlouhodobé skladování při nepoužívání sluchadla

Pokud hodláte sluchadla delší dobu nenosit a budete je dlouhodobě skladovat, je třeba je vypnout a vložit do nabíječky.

Abyste předešli neopravitelnému hlubokému vybití baterie, je zapotřebí sluchadlo v půlročních intervalech dobíjet. Hluboce vybitou baterii již nelze nabít a je nutné ji nechat vyměnit. Doporučujeme však sluchadlo dobíjet častěji než každých 6 měsíců.

Skladovací a přepravní podmínky

Sluchadla jsou citlivá na extrémní podmínky, tedy například na vysoké teploty. Nesmí se skladovat ani přepravovat na přímém slunci, nýbrž výhradně za následujících podmínek.

Skladovací podmínky

	Minimální	Maximální
Teplota	10 °C (50 °F)	40 °C (104 °F)*
Relativní vlhkost	20 %	90 %

*Doporučená teplota je 10 °C až 25 °C.

Přepravní podmínky

	Minimální	Maximální
Teplota	-20 °C (-4 °F)	55 °C (131 °F)
Relativní vlhkost	10 %	90 %

Technické specifikace naleznete na webových stránkách www.widexpro.com/documents a další informace o sluchadlech na stránkách www.widex.com.

BĚŽNÉ POUŽITÍ

Zapínání a vypínání sluchadla

Zapínání sluchadla:

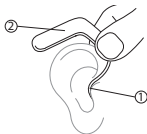
- Vyměňte sluchadlo z nabíječky a po několika vteřinách se automaticky zapne. Ozve se zvukový signál, který upozorňuje na to, že sluchadlo je zapnuté.

Vypínání sluchadla:

- Vložte sluchadlo do nabíječky, aby se začalo nabíjet.

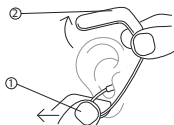
Nasazení a vyjmutí sluchadla

Nasazení sluchadla



1. Přidržte spodní část hadičky a vložte ušní sadu do ucha. Můžete si pomoci tak, že zároveň zataháte za ušní boltec nahoru a dozadu.
2. Umístěte sluchadlo za ucho. Sluchadlo by mělo pohodlně spočívat na uchu a těsně přiléhat k hlavě.

Vyjmutí sluchadla



1. Sejměte sluchadlo zpoza ucha.
2. Přidržte spodní část hadičky a opatrně vytáhněte ušní sadu ze zvukovodu.

Sluchadlo lze spojit s řadou různých typů ušních sad. Další informace o vaší ušní sadě naleznete v příslušné příručce.

Provoz sluchadla

Chcete-li změnit program nebo upravit hlasitost, použijte aplikaci nebo dálkový ovladač.

PŘIZPŮSOBENÍ

Programy

Toto je přehled programů, z nichž můžete vybírat. Poradte se se sluchadlovým odborníkem.

PROGRAMY	POUŽITÍ
Univerzální	Automatický program se zaměřením na optimální zvuk ve všech situacích.
PureSound	Automatický program se zaměřením na přirozený a příjemný zvuk ve všech situacích.
Ticho	Speciální program pro poslouchání v tichých prostředích.
Komfort	Speciální program pro poslech v hlučném prostředí.
Automobil	Pro poslech v prostředí, kde je hlučná doprava – auta, vlaky apod.
Řeč v hluku	Použijte tento program, pokud preferujete jasný a ostrý zvuk.
Město	Pro poslech v situacích s měnící se úrovní hlasitosti (v supermarketech, hlučném pracovním prostředí apod.)

PROGRAMY**POUŽITÍ**

Restaurace

Pro poslech v situacích, kdy mnoho osob mluví současně.

Společnost

Použijte tento program, pokud jste na malých společenských setkáních, jako jsou např. rodinné večere.

Hudba

Pro poslech hudby.

SPECIÁLNÍ PROGRAMY**POUŽITÍ**

Zen/Relax

Přehrává tóny nebo šum jako relaxační zvuk na pozadí. Další informace viz „Program Zen“.

Telefon

Tento program je určen k poslechu telefonních hovorů.

**Programy +
PROGRAMY****POUŽITÍ**

Zen+/Relax+

Tento program je podobný jako Zen, umožňuje však poslouchat různé typy tónů nebo ruču pomocí dálkového ovládání (RC-DEX nebo aplikace).

Názvy v seznamu programů jsou výchozími názvy. Sluchadlový odborník může rovněž vybrat alternativní název programu z předvybraného seznamu. Pak pro vás bude výběr toho správného programu pro poslech v konkrétní situaci ještě snazší.

Podle toho, jak těžkou ztrátou sluchu trpíte, může odborník na sluchadla aktivovat funkci Rozšíření slyšitelnosti. Zeptejte se sluchadlového odborníka, zda by pro vás toto nastavení mohlo být přínosné.

Pokud se vaše potřeby a preference v průběhu času změni, může sluchadlový odborník jednoduše změnit vaši nabídku programů.

Program Zen

Vaše sluchadlo může být vybaveno jedinečným volitelným poslechovým programem, který se nazývá Zen. Vytváří melodie (a někdy šum) na pozadí.



Budete-li mít pocit, že se snížila hlasitost nebo se zhoršila tolerance zvuků, řeč není dost jasná nebo se zhoršil ušní šelest (tinnitus), obraťte se na svého lékaře.



Program Zen může bránit ve slyšení každodenních zvuků včetně řeči. Neměli byste jej používat, když potřebujete takové zvuky slyšet. V těchto situacích přepněte sluchadlo na jiný program než Zen.

Zvukové a světelné signály

Pokud zvukové signály nepotřebujete, požádejte sluchadlového odborníka, aby je vypnul.

Zvukové signály programů

Vaše sluchadlo vydává zvuky neboli SmartSpeak (hlasové zprávy), aby vás informovalo o programu, který jste aktivovali, nebo o změně programu.

Program 1	Hlasová zpráva
-----------	----------------

Program 2	Hlasová zpráva
-----------	----------------

Program 3	Hlasová zpráva
-----------	----------------

Program 4	Hlasová zpráva
-----------	----------------

Program 5	Hlasová zpráva
-----------	----------------

Přehled světelných indikátorů

Světelné indikátory	Stav
---------------------	------

Pětkrát pomalu blikne zeleně	Sluchadlo se zapíná
------------------------------	---------------------



Šestkrát blikne zeleně	Sluchadlo bylo úspěšně spárováno se zařízením Bluetooth
------------------------	---



Indikace speciální péče

Tuto funkci může aktivovat váš sluchadlový odborník.

Světelné indikátory

Stav

Bliká nepřetržitě zeleně



Sluchadlo je zapnuto
Stav nabití více než 20 %

Bliká nepřetržitě červeně



Sluchadlo je zapnuto
Slabá baterie, méně než 20 %

Ztráta komunikace s druhým sluchadlem

Sluchadlový odborník může zapnout ve vašem sluchadle funkci, která vás upozorní pokaždé, když dojde ke ztrátě komunikace se sluchadlem na druhém uchu. Ve svém uchu uslyšíte hlasovou zprávu.

Nastavení zvuku a programu

Aplikace MOMENT

Ke sluchadlu MOMENT lze pomocí aplikace MOMENT připojit chytrý telefon a streamovat zvuk či ovládat funkce sluchadla. Můžete si například sluchadlo jemně doladit, změnit programy a upravit či ztlumit hlasitost sluchadla.

Dálkový ovladač

Pokud máte dálkový ovladač, můžete rovněž změnit program nebo upravit zvuk ručně, abyste dosáhli většího pohodlí nebo lepší slyšitelnosti podle svých momentálních potřeb a preferencí. Další informace o fungování získáte od sluchadlového odborníka.

Používání chytrého telefonu se sluchadlem



Používáte-li chytrý telefon, držte jej před sebou tak, aby se mikrofon telefonu nacházel v blízkosti vašich úst. Docílíte tak nejlepšího možného zvuku během telefonního hovoru.

PÁROVÁNÍ S CHYTRÝM TELEFONEM

Připojení chytrého telefonu prostřednictvím Bluetooth

Chcete-li spárovat sluchadlo s chytrým telefonem, musíte nejprve sluchadlo restartovat. Postupujte následovně:

1. Restartujte sluchadlo tak, že jej vložíte zpět do nabíječky a poté jej opět vyjmete.
2. Mějte sluchadlo v blízkosti telefonu a postupujte podle pokynů zobrazených v aplikaci MOMENT.
3. Sluchadlo i chytrý telefon jsou nyní připraveny k použití.

POZNÁMKA

Sluchadlo se nachází v režimu párování pouze po dobu tří minut od svého restartování. Pokud ho nespárujete včas, bude pravděpodobně nutné ho opět restartovat.

Jak připojit sluchadlo k aplikaci

Po spárování sluchadla s chytrým telefonem (v nabídce nastavení) otevřete aplikaci MOMENT, aby se automaticky připojila ke sluchadlu.

Jak vypnout připojení Bluetooth

Chcete-li vypnout připojení Bluetooth, přejděte v aplikaci MOMENT do nabídky Další a vyberte možnost „Bluetooth sluchadla“. Po restartování sluchadla dojde k opětovnému připojení pomocí Bluetooth.

Seznam kompatibilních chytrých telefonů, tabletů apod. naleznete na následující webové stránce:

www.widex.com/support/compatibility/

ČIŠTĚNÍ

Budete-li své sluchadlo čistit každý den, bude fungovat efektivněji a jeho nošení bude příjemnější.



Sluchadlo otřete měkkým a suchým hadříkem.

Pokud jsou otvory mikrofону ucpané, obraťte se na sluchadlového odborníka.

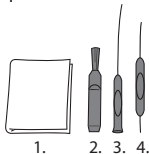
Pokud si v mikrofonech všimnete nahromaděného prachu či nečistot, jemně je vyfoukejte nebo setřete měkkým hadříkem.

Pokud sluchadlo zvlhne nebo se hodně zpotíte, ihned ho vysušte.

Informace o čištění ušní sady naleznete v návodu k ušní sadě.

Nástroje

Spolu se sluchadlem dostanete následující čisticí nástroje:



1. Hadřík
2. Kartáček na ušní sadu
3. Dlouhý nástroj k odstraňování ušního mazu
4. Krátký nástroj k odstraňování ušního mazu

Ochrana před ušním mazem

Ochrana před ušním mazem je filtr umístěný v otvoru reproduktoru za koncovkou a pomáhá chránit reproduktor před ušním mazem. Vždy používejte ochranu přes ušním mazem dodávanou společností Widex.

Informace o výměně ochrany před ušním mazem naleznete v návodu k ušní sadě.

PŘÍSLUŠENSTVÍ

Ke sluchadlu můžete používat řadu příslušenství. Abyste zjistili, jaké příslušenství byste mohli využívat, zeptejte se sluchadlového odborníka.

Název	Použití
RC-DEX	dálkový ovladač
TV-DEX	pro poslech TV a audio
PHONE-DEX 2*	pro snadné použití pevné telefonní linky
COM-DEX	pro bezdrátové připojení k mobilním telefonům a jiným zařízením prostřednictvím Bluetooth
COM-DEX Remote Mic*	ulehčuje uživatelům sluchadel rozeznávat řeč v obtížných poslechových situacích
TV PLAY	pro přímé televizní vysílání (streamování)
WPP401	standardní nabíječka pro sluchadlo MRRLD
APLIKACE MOMENT	k ovládání sluchadla pomocí chytrého telefonu
Sound Assist	pro přenos zvukových signálů z vestavěných mikrofonů do sluchadel.
SoundConnect	hardwarový klíč pro streamování z počítače do sluchadel

* Dostupné pouze v některých zemích.

ŘEŠENÍ POTÍŽÍ

Tyto stránky obsahují rady, jak řešit situace, když sluchadlo přestane fungovat nebo nefunguje dle očekávání. Pokud problém přetrvává, obraťte se na sluchadlového odborníka.

Problém	Možná příčina	Řešení
Sluchadlo nereaguje.	Není zapnuté.	Sluchadlo zapnete tak, že jej vložíte na 10 sekund do nabíječky a vyjmete.
	Sluchadlo není nabito.	Nabijte sluchadlo v nabíječce.
Sluchadlo je naprosto tiché, a to i během nabíjení a v zapnutém stavu.	Ochrana před ušním mazem je ucpana ušním mazem.	Sejměte z hadičky koncovku. Pokud se v ochraně před ušním mazem nahromadil ušní maz, vyměňte ji. Další informace naleznete v návodu k ušní sadě. Můžete se také poradit se sluchadlovým odborníkem.
Sluchadlo není dostatečně hlasité.	Ucho je ucpané ušním mazem.	Obraťte se na svého lékaře.

Problém	Možná příčina	Řešení
	Ochrana před ušním mazem je ucpaná ušním mazem.	Sejměte z hadičky koncovku. Pokud se v ochraně před ušním mazem nahromadil ušní maz, vyměňte ji. Další informace naleznete v návodu k ušní sadě. Můžete se také poradit se sluchadlovým odborníkem.
	Mohlo dojít ke změně sluchu.	Obráťte se na svého sluchadlového odborníka / svého lékaře.
Ze sluchadla se ozývá nepřetržitě pískání.	Ucho je ucpané ušním mazem.	Obráťte se na svého lékaře.
	Ušní sada není umístěna správně.	Viz „Nasazení a sejmutí sluchadla“.
Vaše dvě sluchadla nereagují synchronně.	Došlo ke ztrátě spojení mezi sluchadly.	Vypněte je a znovu zapněte.
Obě sluchadla nereagují odpovídající změnou hlasitosti nebo programu na příslušenství.	Příslušenství je používáno mimo přenosový rozsah.	Posuňte příslušenství blíže ke sluchadlům.

Problém	Možná příčina	Řešení
	Silné elektromagnetické rušení.	Přesuňte se dál od známého zdroje elektromagnetického rušení.
	Příslušenství a sluchadla nejsou spárována.	Ověřte u sluchadlového odborníka, zda je příslušenství spárováno se sluchadly.

POZNÁMKA

Tyto informace se vztahují pouze ke sluchadlu. Informace vztahující se k vaší ušní sadě naleznete v uživatelské příručce „Ušní sady pro sluchadla Widex“. Pokud problém přetrvává, obraťte se na svého sluchadlového odborníka.

CESTOVÁNÍ LETADLEM

Při cestování letadlem je důležité, abyste v příručním zavazadle přepravovali jak sluchadla a nabíječky, tak i další příslušenství pro sluchadla. Sluchadla lze během letu nosit na uších.

Připojení Bluetooth na sluchadla je třeba pomocí aplikace vypnout. Pokud se sluchadlo nepřipojí k mobilnímu telefonu, nehrozí riziko přenosu signálu z rádiového vysílače 2,4 GHz.

INFORMACE O PŘEDPÍSECH

Směrnice EU

Směrnice 2014/53/EU

Společnost WSAUD A/S tímto prohlašuje, že výrobek MRRLD je v souladu se základními požadavky a dalšími relevantními ustanoveními směrnice 2014/53/EU.

Výrobek MRRLD obsahuje rádiové vysílače, které mají následující parametry: 10,6 MHz, -54 dB μ A/m při vzdálenosti 10 m, 2,4 GHz, 0,9 mW EIRP.

Kopie dokumentu „Prohlášení o shodě“ podle směrnice 2014/53/EU je dostupná na adrese:

www.widex.com/doc

Aby se předešlo možnému zhoršení rádiového výkonu, mělo by se zařízení nacházet ve vzdálenosti alespoň 25 cm od ostatních radiokomunikačních zařízení.



Informace o likvidaci

Sluchadla, příslušenství a nabíječka se nesmí vyhazovat do běžného komunálního odpadu.

Sluchadla a jejich příslušenství a nabíječku je nutné odevzdat na místo určené k likvidaci elektrických a elektronických zařízení nebo vrátit prodejci sluchadel za účelem bezpečné likvidace.

Prohlášení k nařízením FCC a ISED

FCC ID: 2AXDT-RFM014

IC: 26428-RFM014

HVIN: RFM014

Federal Communications Commission Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with

the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Changes or modifications to the equipment not expressly approved by WSAUD A/S could void the user's authority to operate the equipment.

ISED Statement / Déclaration d'ISED

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

ISED RADIATION EXPOSURE STATEMENT:

This equipment complies with ISED RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

ISED EXPOSITION AUX RADIATIONS:

Cet équipement est conforme avec ISED les limites d'exposition aux rayonnements définies pour un contrôlé environnement. Cet émetteur ne doit pas être co-localisés ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou émetteur.

SYMBOLY

Symboly používané Widex k označování zdravotnických prostředků (štítky, návody k použití apod.)

Symbol Název/Popis



Výrobce

Název a adresa výrobce produktu jsou uvedeny u symbolu. V případě potřeby může být také uvedeno datum výroby.



Katalogové číslo

Katalogové číslo (číslo položky) produktu.



Přečtěte si návod k použití

Návod k použití obsahuje důležitá upozornění (varování / bezpečnostní opatření) a je nutné si jej před použitím produktu prostudovat.



Varování

Text označený symbolem varování je nutné před použitím produktu prostudovat.



Značka WEEE

„Nevyhadzovat do komunálního odpadu“. Je-li výrobek nutné zlikvidovat, musí být odeslán na určené sběrné místo k recyklaci a obnově, aby se zabránilo riziku znečištění životního prostředí nebo poškození lidského zdraví v důsledku přítomnosti nebezpečných látek.



Značka CE

Produkt vyhovuje požadavkům uvedeným v evropských směrnících, které se týkají označení CE.

Symbol	Název/Popis
---------------	--------------------



Značka RCM

Produkt vyhovuje požadavkům předpisů o elektrické bezpečnosti, elektromagnetické kompatibilitě a rádiovém spektru, jež platí pro produkty dodávané na australský a novozélandský trh.



Zdravotnické zařízení

Vyjádření, že se jedná o zdravotnické zařízení.

Widex PRAHA

Bohušovická 230/12

190 00 Praha 9

Tel: 286 580 396

servis@widex.cz

Widex BRNO

Hlinky 995/70

603 00 Brno

Tel: 543 331 630

brno@widex.cz

www.widex.cz**Widex OSTRAVA**

Biskupská 3330/8

702 00 Ostrava

Tel: 597 317 597

ostrava@widex.cz

**WSAUD A/S**

Nymoellevvej 6, DK-3540 Lynge, Dánsko

www.widex.com

0123

Návod č.:

9 514 0916 020 03

Vydáno:

2024-04

